0 •

6章

- ① ~ないまでも
- ② ~ずくめ
- ③ ~ないでもない
- ④ ~ないではすまない ~ずにはすまない
- ⑤ ~ないものか







~ないまでも







V 会分 + ないまでも



Ý nghĩa: Dù không đến mức...nhưng tối thiểu thì cũng...

- Vế trước luôn phải có mức độ cao hơn vế sau.
 - => diễn tả ý dù không được như mức độ ở vế trước cũng được, nhưng chí ít, tối thiểu thì phải được mức độ như vế

sau

· Văn nói thường gặp nhiều nhất cụm: ~とは言わないまでも





- 満足しているとまでは言えないまでも、それなりに 納得できる給料をもらっている。
- 毎月帰ってこいとは言わないまでも、お盆と 正月ぐらいは帰ってきてほしい。
- あんなことばかりやっていたら、法律を破らない までも社会的な信用を失うだろう。











~ないまでも

▶ 9. せっかくダイエットを始めた のだから、10キロとは言わないま でも、3キロくらいは痩せたい。

▶ 10. 将来はプロの歌手になれないまでも、何か音楽に関係する仕事につきたい。





Dù không đến mức... nhưng tối thiểu thì cũng...









· 是 《 例 /

昨日はあらしとは()までも、大風が吹いた。 c 言わない a 言う b 言える 2 ()までも、歌を歌う仕事をしたい。 a 歌が上手にはならない b 人気歌手にはなれない c カラオケには行かない 3 一流大手の会社には入れないまでも、せめて中企業には()。 しゅうしょく a 就職したい b 就職できない c 就職したくない 4 ベスト4とはいかないまでも、 (じゅんゆうしょう a 優勝はしたい b ベスト8には入ってほしい c 準優勝はしたい



~ずくめ





$N + \# \langle \& (+ \circ N) \rangle$



Ý nghĩa: Hầu như chỉ toàn...

- Diễn tả trạng thái hầu như chỉ toàn, nhiều cái gì đó, thường dùng cho vật, màu sắc (chỉ đi với màu đen), sự kiện
- Dùng cho cả nghĩa tích cực + tiêu cực
- ・ 慣用句: 黒ずくめ、いいことずくめ、ごちそうずくめ







1 全身黒ずくめの男が、防犯カメラに映っていた。

2 今月は残業ずくめで、ずっと体調が悪い。

3 この仕事は何から何までルールずくめで、本当に やりにくい。







~ずくめ

▶ 3. 今回のオリンピックは新記録 ずくめの素晴らしい大会だった。

4. フエンちゃんはお金持ちで、 毎日全身ブランドずくめだ。





Hầu như chỉ toàn...









~ないでもない







Vない+ でもない



Ý nghĩa: Không phải là không.../ Không hẳn là không...

- Là cách nói khẳng định bằng 2 lần phủ định
- Thường dùng khi đưa ra những đánh giá, suy đoán cá nhân
- V ないでもない cũng được dùng trong văn nói, nhưng người
 Nhật thường nói thành: V なくも(は)ない nhiều hơn.





- ちゃんと謝るなら許してやらないでもないが、
 あいつは謝る気なんてないだろう。
- 2 ここからコンビニまで歩けないでもないですが、少し遠いので車でいきましょう。
- 3 君の気持ちもわからないでもないが、今はまだ時 期尚早だと思うよ。



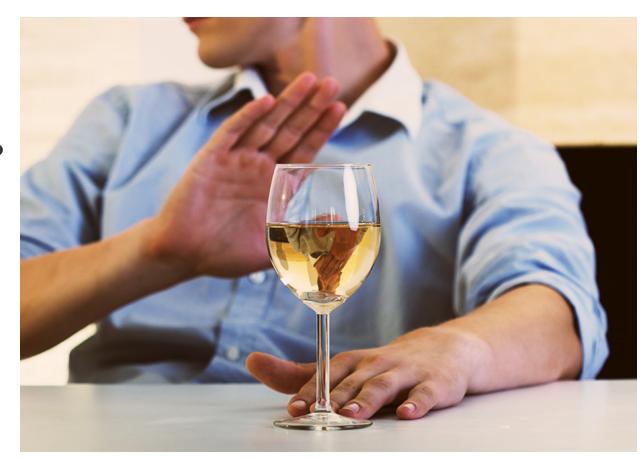




~ないまでも

▶ 9. お酒は飲まないでもないが、 特別な時だけ飲むことにしている。

▶ 10. 小説は読まないでもないが、 読んでいるとすぐに眠くなって しまう。



Hãy cố gắng giỏi hơn bản thân mình của ngày hôm qua!



Vない + でもない

Không phải là không.../
Không hẳn là không...







4

~ないではすまない/ ~ずにはすまない







Vない + ではすまない Vず + にはすまない



- Xuất phát từ quan niệm đạo đức chung của xã hội, hoặc xuất phát từ 1 hoàn cảnh cụ thể nào đó mà đưa ra đánh giá rằng: nhất định phải làm, không làm thì không được
- Là cách nói trang trọng, thường được dùng trong văn viết







- 1 学校内で起きた事故について、保護者には事故の 経緯を説明しないではすまない。
- 2 会社の情報を盗んだ社員は、処分しないでは すまないだろう。
- 5 たくさんの人に迷惑をかけたんだから、みんなの前で土下座して謝らないではすまないだろう。







~ないではすまない・ ~ずにはすまない

◆ 5. 母の大事なコーヒーカップ を割ってしまったので、叱られ ずにはすまないだろう。

❖ 6. 冗談のつもりだったけど、 相手を傷つけてしまったのなら 謝らないではすまないだろう。





Vない + ではすまない Vず + にはすまない

(nhất định/ chắc chắn) phải..../
Không ... thì không xong/ không được









めい わく

- 大変な迷惑をかけたのだから、()ではすまない。
 - a 忘れない

- b 責任をごまかさない
- c おわびの品を持っていかない
- 2 大変な花びんを壊してしまったのだから、()にはすまない。
 - べんしょう
 - 弁償しず

- b 弁償せず
- c 弁償しない
- 3 長く授業を休めば、()にはすむまい。
- 成績が上がらず b 家でテレビを見ず
 - 先生に理由を聞かれず











~ないものか







Vない+ ないものか



Ý nghĩa: Có cách nào (có thể)...không nhỉ?

- Diễn tả cảm xúc rất mong muốn thực hiện được điều gì đó,
 dù bối cảnh/hiện thực là rất khó thực hiện.
- Thường dùng với động từ thể hiện khả năng.
- Văn nói thường dùng:「~かな/かしら/~ものだろうか/でしょうか」





- 1 日本語を勉強している外国人留学生たちに、何か 協力できないものか。
- 2 面接は上手くいかなかったが、なんとか合格 できないものか。
- 3 せっかく高いお金を払って大学に行っているんだ から、もう少し勉強してくれないものか。



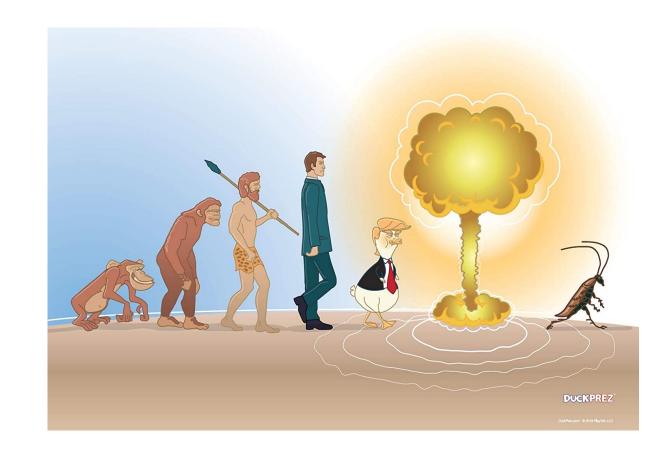




~ないもの (だろう) か

✓ 8. 彼は楽してお金を稼ぐ方法がないものかといつも考えている。

✓ 9. 何とかしてこの世から核兵器 を無くし、平和を守れないものだ ろうか。





Vない + ないものか

Có cách nào (có thể)...không nhì?









- 何とかしてこの犬の飼い主を () ものだろうか。
 - a 見つけてあげたい b 見つけてあげない c 見つけてあげられない
- 2 何かもっと簡単に日本語が上手になる方法は()ものか。
- a ある b ない c わからない
- 3 もっと給料が高くて楽な仕事は()ものか。
 - a 見つからない b 見つけない c 見つけたい

- 4 朝のラッシュは何とか ()ものか。
- a ならない

- b しない c なれない









6章

- ① ~ないまでも: Dù không đến mức... nhưng tối thiểu thì cũng...
- ② ~ずくめ: Hầu như chỉ toàn...
- ③ ~ないでもない: (Không phải là không.../ Không hẳn là không...)
- ④ ~ないではすまない/~ずにはすまない: (nhất định/ chắc chắn) phải..../ Không ... thì không xong/ không được
- ⑤ ~ないものか: Có cách nào (có thể)...không nhỉ?



